

**Pressemitteilung vom 5. Dezember 2017**

Kochbuch erscheint am 12. Dezember:

## **Über den Tellerrand schauen – Rezepte von Geflüchteten**

Haben Sie schon mal Auberginencurry aus Pakistan probiert, syrischen Strudel, einen Hähnchen-Kartoffel-Auflauf aus Afghanistan oder Suksa, einen „kalten Hund“ aus Syrien? Diese und zahlreiche andere Rezepte, darunter auch Süßspeisen und Plätzchen wie syrische „Steine“, enthält das vom Freundeskreis Asyl Ostfildern herausgegebene, am 12. Dezember erscheinende Kochbuch „Café Syria – Über den Tellerrand schauen“. Die liebevoll zusammengestellten Rezepte neben Syrien auch aus Afghanistan, Eritrea, Gambia und Pakistan sowie aus Brasilien, Frankreich und Deutschland laden ein zum Ausprobieren und erzählen über die Menschen, die sie mitgebracht haben. Geschichten zu den Rezeptgebern, zu den Rezepten und großformatige Länderfotos bereichern den Band. Das im Kiener Verlag erschienene, reich bebilderte Buch möchte anregen zu kulinarischen und weiteren interkulturellen Begegnungen: Jenseits des „Tellerrands“ gibt es viel zu entdecken. Und echt integrativ sind die orientalischeschwäbischen Kässpätzle, die eine gebürtige Französin erfunden hat.



Aufwändig war die Phase des Rezeptesammeln. Darum hat sich mit viel Geduld und Einsatz Gertrud Binder aus dem Freundeskreis Asyl gekümmert. Erfahrene Köche, Küchenmeister Gregor Müller und Pfarrer Ulrich Enderle, haben die Rezepte geprüft. Die Redaktion haben Andrea Koch-Widmann, Gertrud Binder, Jana Schwarz und Ursula Zitzler besorgt. Gestaltet hat das Buch die freie Grafikerin Maity Bugada.

Das Kochbuch ist im Rahmen der Teilnahme des Freundeskreis Asyl mit dem Projekt Café Syria am Wettbewerb um den Deutschen Integrationspreis der Hertie-Stiftung entstanden. Unter den zunächst 250 Bewerbern hatte es das Café Syria unter die letzten 32 Projekte geschafft, aber leider nicht in die Endauswahl.

Das Buch ist zum Preis von 10 Euro über den Buchhandel und den Kiener Verlag erhältlich (ISBN 978-3-943324-83-9) und kann unter [schatzmeister@fkasyl-ostfildern.de](mailto:schatzmeister@fkasyl-ostfildern.de) beim Freundeskreis bestellt werden.  
[www.kiener-verlag.de](http://www.kiener-verlag.de) [fkasyl-ostfildern.de/](http://fkasyl-ostfildern.de/)